Comhairle an
Aontais Eorpaigh

An Bhruiséil, 21 Eanáir 2021
(OR. en)

Comhad Idirinstitiúideach:
2020/0308(NLE)

14278/20
ADD 2

PECHE 461

GNÍOMHARTHA REACHTACHA AGUS IONSTRAIMÍ EILE

Ábhar:	Rialachán ón gComhairle lena socraítear le haghaidh 2021 na deiseanna iascaireachta le haghaidh stoic éisc áirithe agus grúpaí stoc éisc, is infheidhme in uiscí an Aontais agus, i gcás soithí iascaireachta de chuid an Aontais, in uiscí áirithe nach uiscí de chuid an Aontais iad

IARSCRÍBHINN II

IARRACHT IASCAIREACHTA LE hAGHAIDH SOITHÍ I gCOMHTHÉACS BHAINISTÍOCHT NA STOC SÓL I MUIR nIOCHT THIAR I ROINN 7e ICES

Caibidil I

Forálacha ginearálta

1. RAON FEIDHME

1.1. Beidh feidhm ag an Iarscríbhinn seo maidir leis na soithí iascaireachta de chuid an Aontais atá 10 méadar nó níos mó ar a bhfad iomlán agus a bhfuil an méid seo a leanas á n-iompar ar bord acu nó á n-imlonnú acu: tráil bhíoma ar cothrom le 80 mm nó ar mó ná 80mm a mogallmhéid agus líonta éighníomhacha, lena n-áirítear eangacha geolbhaigh, traimlí agus líonta fostúcháin, ar cothrom le 220 mm nó ar lú ná 220 mm a mogallmhéid i gcomhréir le Rialachán (AE) 2019/472, agus atá i láthair i roinn 7e ICES.

1.2. Soithí a dhéanfaidh iascaireacht le líonta éighníomhacha ar cothrom le 120 mm nó ar mó ná 120 mm a mogallmhéid agus a mbeidh cuntais teiste acu is lú ná 300 kg beomheáchan sól in aghaidh na bliana le linn na dtrí bliana roimhe sin, de réir a dtaifead iascaireachta, díolmhófar na soithí sin ó chur i bhfeidhm na hIarscríbhinne seo faoi réir na gcoinníollacha seo a leanas:

(a) is lú ná 300 kg beomheáchan na sól a ghabh na soithí sin le linn thréimhse bhainistíochta 2019;

(b) ní dhéanann na soithí sin trasloingsiú ar aon iasc ar muir chuig soitheach eile;

(c) faoin 31 Iúil 2021 agus faoin 31 Eanáir 2022, tabharfaidh gach Ballstát lena mbaineann tuarascáil don Choimisiún maidir le taifid na soithí sin ar ghabhálacha sól sna trí bliana roimhe sin agus ar ghabhálacha sól in 2021.

I gcás aon cheann de na coinníollacha sin gan a bheith á chomhlíonadh, scoirfidh na soithí lena mbaineann de bheith díolmhaithe ó chur i bhfeidhm na hIarscríbhinne seo, le héifeacht láithreach.

2. SAINMHÍNITHE

Chun críocha na hIarscríbhinne seo, tá feidhm ag na sainmhínithe seo a leanas:

(a) ciallaíonn "grúpáil trealaimh" an ghrúpáil ina bhfuil an dá chatagóir trealaimh seo a leanas:

    (i) tráil bhíoma ar cothrom le 80 mm nó ar mó ná 80 mm a mogallmhéid; agus

    (ii) líonta éighníomhacha, lena n-áirítear eangacha geolbhaigh, traimlí agus líonta fostúcháin, ar cothrom le 220 mm nó ar lú ná 220 mm a mogallmhéid;

(b) ciallaíonn "trealamh rialáilte" aon cheann den dá chatagóir trealaimh ar leis an ngrúpáil trealaimh iad;

(c) ciallaíonn "an limistéar" roinn 7e ICES;

(d) ciallaíonn "tréimhse reatha bhainistíochta" an tréimhse ón 1 Feabhra 2021 go dtí an 31 Eanáir 2022.

3. SRIAN AR GHNÍOMHAÍOCHT

Gan dochar d'Airteagal 29 de Rialachán (CE) Uimh. 1224/2009, áiritheoidh gach Ballstát maidir le soithí iascaireachta an Aontais a mbeidh a mbratach ar foluain acu agus a bheidh cláraithe san Aontas, i gcás trealamh rialáilte a bheith á iompar ar bord acu, nach mbeidh na soithí sin laistigh den limistéar níos mó ná an líon laethanta a leagtar amach i gCaibidil III den Iarscríbhinn seo.

Caibidil II
Údaruithe

4. SOITHÍ ÚDARAITHE

4.1 Ní údaróidh Ballstát iascaireacht le trealamh rialáilte sa limistéar arna déanamh ag aon soitheach a mbeidh a bhratach ar foluain aici nach mbeidh aon taifead aici ar ghníomhaíocht iascaireachta den sórt sin sa limistéar le linn na tréimhse ó 2002 go 2018, cé is moite de thaifead na ngníomhaíochtaí iascaireachta a d'eascair as aistriú laethanta idir soithí iascaireachta, mura n-áiritheoidh an Ballstát go gcoiscfear ar an acmhainneacht choibhéiseach, arna tomhas i gcileavata, iascaireacht a dhéanamh sa limistéar.

4.2 Mar sin féin, féadfar soitheach a bhfuil cuntas teiste aici maidir le trealamh rialáilte a úsáid a údarú chun trealamh iascaireachta eile a úsáid, ar choinníoll gur cothrom an líon laethanta arna chionroinnt i leith an trealaimh sin leis an líon laethanta arna chionroinnt i leith an trealaimh rialáilte nó gur mó ná sin í.

4.3 I gcás soitheach a mbeidh bratach Ballstáit ar foluain aige nach mbeidh aon chuóta aige sa limistéar, ní údarófar é chun iascaireacht a dhéanamh le trealamh rialáilte sa limistéar, mura gcionroinnfear cuóta ar an soitheach tar éis aistriú a dhéanamh mar a cheadaítear i gcomhréir le hAirteagal 16(8) de Rialachán (AE) Uimh. 1380/2013 agus mura gcionroinnfear laethanta ar muir air i gcomhréir le pointe 10 nó 11 den Iarscríbhinn seo.

Caibidil III

Líon na laethanta laistigh den limistéar a chionroinntear ar shoithí iascaireachta de chuid an Aontais

5. AN LÍON UASTA LAETHANTA

Leagtar amach i dTábla I an líon uasta laethanta ar muir ón 1 Eanáir go 31 Márta 2021 a fhéadfaidh Ballstát a údarú do shoitheach, a bhfuil a bhratach ar foluain aici, a bheith laistigh den limistéar agus aon trealamh rialáilte á iompar ar bord aici.

Tábla I

An líon uasta laethanta a fhéadfaidh soitheach a bheith laistigh den limistéar de réir chatagóir an trealaimh rialáilte ón 1 Eanáir go 31 Márta 2021

Trealamh rialáilte	An líon uasta laethanta	
Tráil bhíoma a bhfuil a mogallmhéid ≥ 80 mm	An Bheilg	44
	An Fhrainc	47
Líonta éighníomhacha a bhfuil a mogallmhéid ≤ 220 mm	An Bheilg	44
	An Fhrainc	48

6. CÓRAS CILEAVAT-LAE

6.1. Le linn na tréimhse reatha bainistíochta, féadfaidh Ballstát a chionrannta iarrachta iascaireachta a bhainistiú i gcomhréir le córas cileavat-lae. Tríd an gcóras sin, féadfaidh an Ballstát údarú a thabhairt d'aon soitheach a mbaineann aon trealamh rialáilte mar a leagtar amach i dTábla I léi a bheith laistigh den limistéar ar feadh líon uasta laethanta nach ionann agus an líon laethanta a leagtar amach sa Tábla sin, ar choinníoll go n-urramaítear iomlán na gcileavat-laethanta a chomhfhreagraíonn don trealamh rialáilte.

6.2. Is é méid foriomlán na gcileavat-laethanta sin suim gach iarrachta iascaireachta aonair a chionroinnfear ar na soithí sin a mbeidh bratach an Bhallstáit lena mbaineann ar foluain acu agus a bheidh incháilithe le haghaidh an trealaimh rialáilte. Beidh iarrachtaí iascaireachta aonair den sórt sin á ríomh i gcileavat-laethanta trí chumhacht innill gach soithigh a iolrú faoin líon laethanta ar muir as a mbainfeadh sí tairbhe, de réir Thábla I, dá mba rud é nach gcuirfí pointe 6.1 i bhfeidhm.

6.3. I gcás Ballstát ar mian leis leas a bhaint as an gcóras dá dtagraítear i bpointe 6.1, cuirfidh an Ballstát sin iarratas faoi bhráid an Choimisiúin, le haghaidh an trealaimh rialáilte mar a leagtar amach i dTábla I, maille le tuarascálacha i bhformáid leictreonach ina mbeidh sonraí an ríomha sin a bheidh bunaithe ar an méid seo a leanas:

(a) liosta de na soithí atá údaraithe le bheith ag iascaireacht agus a n-uimhir i gclár cabhlaigh iascaireachta an Aontais (CFR) agus cumhacht an innill atá acu;

(b) an líon laethanta ar muir a n-údarófaí gach soitheach i dtús báire iascaireacht a dhéanamh de réir Thábla I agus an líon laethanta ar muir a mbainfeadh gach soitheach tairbhe as i gcur i bhfeidhm phointe 6.1.

6.4. Ar bhonn an iarratais sin, measfaidh an Coimisiún cé acu a bheidh nó nach mbeidh na coinníollacha dá dtagraítear i bpointe 6 á gcomhlíonadh agus, i gcás inarb infheidhme, féadfaidh sé an Ballstát lena mbaineann a údarú leas a bhaint as an gcóras dá dtagraítear 6.1.

7. LAETHANTA BREISE A CHIONROINNT LE hAGHAIDH SCOR BUAN GNÍOMHAÍOCHTAÍ IASCAIREACHTA

7.1. Féadfaidh an Coimisiún líon breise laethanta ar muir a bhféadfaidh Ballstát brataí soitheach dá chuid a údarú a bheith laistigh den limistéar agus trealamh rialáilte á iompar ar bord aige a chionroinnt ar Bhallstát ar bhonn scor buan gníomhaíochtaí iascaireachta a rinneadh le linn na tréimhse bainistíochta roimhe sin ann i gcomhréir le hAirteagal 34 de Rialachán (AE) Uimh. 508/2014 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle[1] nó le Rialachán (CE) Uimh. 744/2008[2] ón gComhairle. Féadfaidh an Coimisiún scor buan a eascróidh as aon imthosca eile a mheas ar bhonn cás ar chás, tar éis iarratas cuí-réasúnaithe i scríbhinn a fháil ón mBallstát lena mbaineann. San iarratas i scríbhinn sin, sainaithneofar na soithí lena mbaineann agus dearbhófar, i gcás gach soithigh acu, nach bhfillfidh siad ar ghníomhaíochtaí iascaireachta a dhéanamh choíche.

---

[1] Rialachán (AE) Uimh. 508/2014 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 15 Bealtaine 2014 maidir leis an gCiste Eorpach Muirí agus Iascaigh agus lena n-aisghairtear Rialachán (CE) 2328/2003 ón gComhairle, Rialachán (CE) Uimh. 861/2006 ón gComhairle, Rialachán (CE) Uimh. 1198/2006 ón gComhairle, Rialachán (CE) Uimh. 791/2007 ón gComhairle agus Rialachán (AE) Uimh. 1255/2011 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle (IO L 149, 20.5.2014, lch. 1).

[2] Rialachán (CE) Uimh. 744/2008 ón gComhairle an 24 Iúil 2008 lena dtionscnaítear gníomhaíocht shonrach shealadach arb é is aidhm di athstruchtúrú chabhlaigh iascaigh de chuid an Chomhphobail Eorpaigh, a bhfuil difear déanta ag an ngéarchéim eacnamaíoch dóibh, a chur chun cinn (IO L 202, 31.7.2008, lch. 1).

7.2. An iarracht in 2003 arna tomhas i gcileavata-laethanta a rinne na soithí aistarraingthe a raibh grúpáil trealaimh ar leith á n-úsáid acu, déanfar í a roinnt ar an iarracht a rinne gach soitheach le linn 2003 agus an ghrúpáil trealaimh sin á n-úsáid acu. Déanfar líon breise na laethanta ar muir a ríomh ansin tríd an gcóimheas a gheofar amhlaidh a iolrú faoin líon laethanta a chionroinnfí de réir Thábla I. Déanfar aon chuid de lá a thiocfadh as an ríomh sin a shlánú go dtí an lá iomlán is gaire.

7.3. Ní bheidh feidhm ag pointí 7.1 agus 7.2 i gcás ina ndearnadh soitheach a ionadú i gcomhréir le pointe 4.2, nó i gcás inar baineadh úsáid as an tarraingt siar sin cheana féin sna blianta roimhe sin chun laethanta breise ar muir a fháil.

7.4. I gcás Ballstát ar mian leis leas a bhaint as na cionrannta dá dtagraítear i bpointe 7.1 cuirfidh sé iarratas faoi bhráid an Choimisiúin, faoin 15 Meitheamh den tréimhse reatha bhainistíochta, maille le tuarascálacha i bhformáid leictreonach ina mbeidh, i gcás na grúpála trealaimh mar a leagtar amach í i dTábla I, mionsonraí an ríomha sin a bheidh bunaithe ar an méid seo a leanas:

(a) liosta de na soithí aistarraingthe agus an uimhir i gclár cabhlaigh iascaireachta an Aontais (CFR) agus cumhacht an innill a bhí acu;

(b) an ghníomhaíocht iascaireachta a rinne na soithí in 2003 arna ríomh i laethanta ar muir de réir ghrúpáil an trealamh iascaireachta.

7.5. Le linn na tréimhse reatha bainistíochta, féadfaidh Ballstát aon laethanta breise ar muir a dheonófar a ath-chionroinnt ar na soithí uile nó ar chuid de na soithí a bheidh fágtha ina chabhlach agus a bheidh incháilithe le haghaidh an trealaimh rialáilte.

7.6. Nuair a chionroinnfidh an Coimisiún laethanta breise ar muir i ngeall ar scor buan gníomhaíochtaí iascaireachta le linn na tréimhse reatha bainistíochta roimhe sin, déanfar an líon uasta laethanta in aghaidh an Bhallstáit agus an trealaimh a leagtar amach i dTábla I a choigeartú dá réir sin le haghaidh na tréimhse reatha bainistíochta.

8. LAETHANTA BREISE A CHIONROINNT LE hAGHAIDH CLÚDACH BREATHNÓRA EOLAÍOCH FEABHSAITHE

8.1. Féadfaidh an Coimisiún trí lá breise a bhféadfaidh soitheach a bheith laistigh den limistéar agus trealamh rialáilte á iompar ar bord aici a chionroinnt idir an 1 Feabhra 2021 agus an 31 Eanáir 2022 ar Bhallstát ar bhonn clár feabhsaithe maidir le clúdach breathnóra eolaíoch i gcomhpháirt le heolaithe agus le tionscal na hiascaireachta. Díreofar i gclár den sórt sin, go háirithe, ar leibhéil aischuir agus ar chomhdhéanamh gabhála agus rachaidh sé thar na ceanglais maidir le bailiú sonraí, a leagtar síos i Rialachán (AE) 2017/1004 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle[1] agus ina rialacha cur chun feidhme maidir le cláir náisiúnta.

8.2. Beidh breathnóirí eolaíocha neamhspleách ar an úinéir, ar mháistir an tsoithigh iascaireachta agus ar aon chomhalta den chriú.

8.3. Déanfaidh Ballstát ar mian leis leas a bhaint as na cionrannta dá dtagraítear i bpointe 8.1 tuairisc faoina chlár feabhsaithe maidir le clúdach breathnóra eolaíoch a thíolacadh don Choimisiúin lena fhormheas.

---

[1] Rialachán (AE) 2017/1004 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 17 Bealtaine 2017 maidir le creat Aontais a bhunú maidir le bailiú, bainistiú agus úsáid sonraí in earnáil an iascaigh agus maidir le tacaíocht a thabhairt do chomhairle eolaíochta a mhéid a bhaineann leis an gComhbheartas Iascaigh agus lena n-aisghairtear Rialachán (CE) Uimh. 199/2008 ón gComhairle (IO L 157, 20.6.2017, lch. 1).

8.4. Más rud é go ndearna an Coimisiún clár feabhsaithe maidir le cumhdach breathnóra eolaíoch arna thíolacadh ag Ballstát a fhormheas roimhe seo, agus gur mian leis an mBallstát lena mbaineann go leanfar den chlár sin a chur i bhfeidhm gan aon athrú, tabharfaidh sé fógra don Choimisiún go leanfar den chlár sin ceithre seachtaine roimh thús na tréimhse lena mbaineann an clár.

Caibidil IV

Bainistíocht

9. OIBLEAGÁID GHINEARÁLTA

Déanfaidh na Ballstáit an iarracht iascaireachta uasta incheadaithe a bhainistiú i gcomhréir le hAirteagail 26 go 35 de Rialachán (CE) Uimh. 1224/2009.

10. TRÉIMHSÍ BAINISTÍOCHTA

10.1. Féadfaidh Ballstát na laethanta laistigh den limistéar a leagtar amach i dTábla I a roinnt ina dtréimhsí bainistíochta a mhairfidh mí féilire amháin nó níos mó.

10.2. Is é an Ballstát lena mbaineann a shocróidh an líon laethanta nó uaireanta an chloig a fhéadfaidh soitheach a bheith laistigh den limistéar le linn tréimhse bhainistíochta.

10.3. Más de réir uaireanta an chloig a údaróidh Ballstát do shoithí a mbeidh a bhratach ar foluain acu a bheith laistigh den limistéar, leanfaidh an Ballstát de chaitheamh na laethanta a thomhas mar a shonraítear i bpointe 9. Arna iarraidh sin don Choimisiún, léireoidh an Ballstát lena mbaineann na bearta réamhchúraim a rinne sé chun róchaitheamh laethanta laistigh den limistéar toisc go ndearna soitheach a láithreacht sa limistéar a fhoirceannadh sula raibh deireadh le tréimhse 24 uair an chloig a sheachaint.

Caibidil V

Cionrannta iarrachta iascaireachta a mhalartú

11. LAETHANTA A AISTRIÚ IDIR SOITHÍ IASCAIREACHTA A BHFUIL BRATACH BHALLSTÁIT AR FOLUAIN ACU

11.1. Féadfaidh Ballstát cead a thabhairt d'aon soitheach iascaireachta a mbeidh a bhratach ar foluain aici laethanta laistigh den limistéar a mbeidh údarú faighte aici ina leith a aistriú chuig soitheach eile a mbeidh bratach an Bhallstáit sin ar foluain aici laistigh den limistéar sin, ar choinníoll gur lú toradh líon na laethanta a fuair soitheach agus cumhacht an innill i gcileavatanna (cileavat-laethanta) ná toradh líon na laethanta a d'aistrigh an soitheach deontóra agus cumhacht innill i gcileavata, nó gur cothrom lena chéile iad. Is é cumhacht innill na soithí i gcileavatanna an chumhacht sin a thaifeadfar i gcás gach soithigh atá i gclár cabhlaigh iascaireachta an Aontais.

11.2. Ní bheidh an líon iomlán laethanta laistigh den limistéar a aistreofar i gcomhréir le pointe 11.1, arna iolrú faoi chumhacht innill an tsoithigh deontóra i gcileavatanna, níos airde ná meánlíon bliantúil laethanta chuntas teiste an tsoithigh deontóra sa limistéar mar a fhíoraítear leis an logleabhar iascaireachta sna blianta 2001, 2002, 2003, 2004 agus 2005 arna iolrú faoi chumhacht innill an tsoithigh sin i gcileavatanna.

11.3. Ceadófar an t-aistriú laethanta i gcomhréir le pointe 11.1 idir soithí a oibreoidh le haon trealamh rialáilte agus le linn na tréimhse céanna bainistíochta.

11.4. Arna iarraidh sin don Choimisiún, cuirfidh na Ballstáit faisnéis ar fáil maidir leis na haistrithe a rinneadh. Féadfaidh an Coimisiún formáidí scarbhileoige a bhunú chun an fhaisnéis sin a bhailiú agus a tharchur, trí bhíthin gníomhartha cur chun feidhme. Déanfar na gníomhartha cur chun feidhme sin a ghlacadh i gcomhréir leis an nós imeachta scrúdúcháin dá dtagraítear in Airteagal 58(2).

12. LAETHANTA A AISTRIÚ IDIR SOITHÍ IASCAIREACHTA A BHFUIL BRATACH BALLSTÁT ÉAGSÚIL AR FOLUAIN ACU

Féadfaidh na Ballstáit aistriú laethanta laistigh den limistéar le haghaidh na tréimhse bainistíochta céanna agus laistigh den limistéar idir aon soithí iascaireachta a mbeidh a mbratach ar foluain acu a cheadú ar choinníoll go mbeidh feidhm ag pointí 4.1, 4.3, 5, 6 agus 10. I gcás ina gcinnfidh Ballstáit aistriú den sórt sin a údarú, tabharfaidh siad fógra don Choimisiún, sula ndéanfar an t-aistriú, faoi shonraí an aistrithe, lena n-áirítear an líon laethanta atá le haistriú, an iarracht iascaireachta agus, i gcás inarb infheidhme, na cuótaí iascaireachta lena mbaineann.

Caibidil VI
Oibleagáidí maidir le tuairisciú

13. TUARASCÁIL AR IARRACHTAÍ IASCAIREACHTA

Beidh feidhm ag Airteagal 28 de Rialachán (CE) Uimh. 1224/2009 maidir le soithí a thagann faoi raon feidhme na hIarscríbhinne seo. Tuigfear gurb é an limistéar geografach dá dtagraítear san Airteagal sin an limistéar a shainítear i bpointe 2 den Iarscríbhinn seo.

14. SONRAÍ ÁBHARTHA A BHAILIÚ

Déanfaidh na Ballstáit faisnéis a bhailiú gach ráithe maidir leis an iarracht iascaireachta iomlán, laistigh den limistéar, a rinne soithí a úsáideann trealamh tarraingthe agus gléas iascaireachta éighníomhach, an iarracht, laistigh den limistéar, a rinne soithí agus cineálacha éagsúla trealaimh á n-úsáid acu, agus cumhacht innill na soithí sin i laethanta cileavata, ar bhonn na faisnéise a úsáidfear chun laethanta iascaireachta laistigh den limistéar a bhainistiú mar a leagtar amach san Iarscríbhinn seo.

15. SONRAÍ ÁBHARTHA A CHUR IN IÚL

Arna iarraidh sin don Choimisiún, cuirfidh na Ballstáit scarbhileog ar fáil don Choimisiún ar a mbeidh sonraí a shonraítear i bpointe 14 san fhormáid a shonraítear i dTáblaí II agus III tríd an scarbhileog sin a sheoladh chuig an seoladh bosca ríomhphoist iomchuí, a chuirfidh an Coimisiún in iúl do na Ballstáit. Déanfaidh na Ballstáit, arna iarraidh sin don gCoimisiún, faisnéis mhionsonraithe a chur chuig an gCoimisiún maidir leis an iarracht a cionroinneadh agus an iarracht a caitheadh lena gcumhdófar tréimhsí bainistíochta uile 2019 agus 2020 nó codanna díobh, agus úsáid á baint as an bhformáid sonraí a shonraítear i dTáblaí IV agus V.

Tábla II

Formáid an tuairiscithe i ndáil leis an bhfaisnéis cileavat-lae de réir tréimhse bhainistíochta

An Ballstát	Trealamh	Tréimhse bhainistíochta	Dearbhú iarrachta carnaí
(1)	(2)	(3)	(4)

Tábla III

Formáid an tuairiscithe i ndáil leis an bhfaisnéis cileavat-lae de réir tréimhse bhainistíochta

Ainm an réimse	An líon uasta carachtar/digití	Ailíniú[1] C(lé)/D(eas)	Sainmhíniú agus tuairimí
(1) An Ballstát	3		An Ballstát (cód ISO Alpha-3) ina bhfuil an soitheach cláraithe
(2) Trealamh	2		Ceann de na cineálacha trealaimh seo a leanas: BT = tráil bhíoma ≥ 80 mm GN = eangach gheolbhaigh < 220 mm TN = traimil nó líon fostúcháin < 220 mm

Ainm an réimse	An líon uasta carachtar/digití	Ailíniú[(1)] C(lé)/D(eas)	Sainmhíniú agus tuairimí
(3) Tréimhse bhainistíochta	4		Bliain amháin sa tréimhse ó thréimhse bhainistíochta 2006 go dtí an tréimhse reatha bhainistíochta
(4) Dearbhú iarrachta carnaí	7	D	Méid carnach na hiarrachta iascaireachta arna shloinneadh i cileavat-laethanta a rinneadh ón 1 Feabhra go dtí an 31 Eanáir den tréimhse bhainistíochta ábhartha
[(1)] Faisnéis atá ábhartha maidir le sonraí a tharchur trí fhormáidiú aonfhaid.			

Tábla IV

Formáid an tuairiscithe le haghaidh faisnéis a bhaineann le soithí

An Ballstát	CFR	Marcáil sheachtrach	Fad na tréimhse bainistíochta	Trealamh faoinar tugadh fógra				Laethanta incháilithe chun an trealamh (na trealaimh) faoinar tugadh fógra a úsáid				Laethanta a caitheadh leis an trealamh (na trealaimh) faoinar tugadh fógra				Laethanta a aistríodh
				Uimh. 1	Uimh. 2	Uimh. 3	…	Uimh. 1	Uimh. 2	Uimh. 3	…	Uimh. 1	Uimh. 2	Uimh. 3	…	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)

Tábla V

Formáid sonraí le haghaidh faisnéis a bhaineann le soithí

Ainm an réimse		An líon uasta carachtar/digití	Ailíniú(1) C(lé)/D(eas)	Sainmhíniú agus tuairimí
(1)	An Ballstát	3		An Ballstát (cód ISO Alpha-3) ina bhfuil an soitheach cláraithe
(2)	CFR	12		Uimhir i gclár cabhlaigh iascaireachta an Aontais (CFR) Uimhir aitheantais uathúil soithigh iascaireachta An Ballstát (cód ISO Alpha-3) fara sraith shainaitheantais (naoi gcarachtar) ina dhiaidh. I gcás ina mbeidh níos lú ná naoi gcarachtar sa tsraith, cuirfear nialais bhreise isteach ar thaobh na láimhe clé
(3)	Marcáil sheachtrach	14	C	Faoi Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) Uimh. 404/2011 ón gCoimisiún[1]
(4)	Fad na tréimhse bainistíochta	2	C	Fad na tréimhse bainistíochta arna tomhas i míonna

[1] Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) Uimh. 404/2011 ón gCoimisiún an 8 Aibreán 2011 lena leagtar síos rialacha mionsonraithe maidir le cur chun feidhme Rialachán (CE) Uimh. 1224/2009 ón gComhairle lena mbunaítear córas rialaithe Comhphobail chun comhlíonadh rialacha an Chomhbheartais Iascaigh a áirithiú (IO L 112, 30.4.2011, lch. 1).

Ainm an réimse	An líon uasta carachtar/digití	Ailíniú[1] C(lé)/D(eas)	Sainmhíniú agus tuairimí
(5) Trealamh faoinar tugadh fógra	2	C	Ceann de na cineálacha trealaimh seo a leanas: BT = tráil bhíoma ≥ 80 mm GN = eangach gheolbhaigh < 220 mm TN = traimil nó líon fostúcháin < 220 mm
(6) Coinníoll speisialta a bhaineann leis an trealamh (na trealaimh) faoinar tugadh fógra	3	C	An líon laethanta dá bhfuil an soitheach incháilithe faoi Iarscríbhinn II le haghaidh an trealaimh a roghnaíodh agus le haghaidh fhad na tréimhse bainistíochta ar tugadh fógra ina leith
(7) Laethanta a caitheadh leis an trealamh (na trealaimh) faoinar tugadh fógra	3	C	An líon laethanta a chaith an soitheach go hiarbhír laistigh den limistéar agus úsáid á baint as trealamh a chomhfhreagraíonn do threalamh ar tugadh fógra faoi le linn na tréimhse bainistíochta ar tugadh fógra ina leith
(8) Laethanta a aistríodh	4	C	I gcás laethanta a aistríodh, cuirtear in iúl an méid seo a leanas "– an líon laethanta a aistríodh" agus i gcás laethanta a fuarthas cuirtear in iúl an méid seo a leanas "+ an líon laethanta a aistríodh"

(1) Faisnéis atá ábhartha maidir le sonraí a tharchur trí fhormáidiú aonfhaid.

IARSCRÍBHINN III

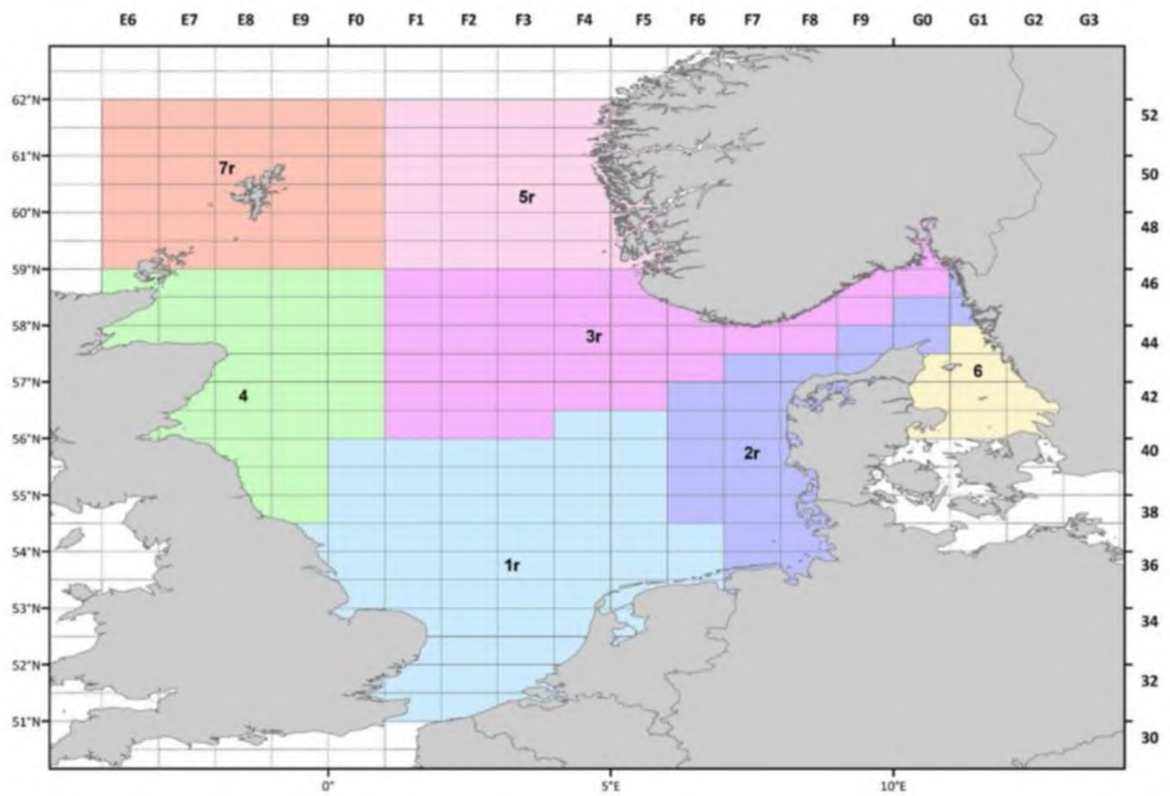
LIMISTÉIR BHAINISTÍOCHTA LE hAGHAIDH CORRA GAINIMH I RANNA 2a AGUS 3a ICES
AGUS I bhFOLIMISTÉAR 4 ICES

Chun críocha bhainistiú na ndeiseanna iascaireachta le haghaidh corra gainimh i Ranna 2a, 3a ICES agus i bhfolimistéar 4 ICES a shocraítear in Iarscríbhinn IA, déantar na limistéir bhainistíochta ina bhfuil feidhm ag teorainneacha gabhála sonracha mar a leagtar amach san Iarscríbhinn seo agus san Fhoscríbhinn a ghabhann leo a shainiú:

Limistéar bainistíochta le haghaidh corra gainimh	Dronuilleoga staidrimh ICES
1r	31–33 E9–F4; 33 F5; 34–37 E9–F6; 38–40 F0–F5; 41 F4–F5
2r	35 F7–F8; 36 F7–F9; 37 F7–F8; 38-41 F6–F8; 42 F6–F9; 43 F7–F9; 44 F9–G0; 45 G0–G1; 46 G1
3r	41–46 F1–F3; 42–46 F4–F5; 43–46 F6; 44–46 F7–F8; 45–46 F9; 46–47 G0; 47 G1 agus 48 G0
4	38–40 E7–E9 agus 41–46 E6–F0
5r	47–52 F1–F5
6	41–43 G0–G3; 44 G1
7r	47–52 E6–F0

Aguisín

Limistéar bainistíochta le haghaidh corra gainimh



IARSCRÍBHINN IV

TRÉIMHSÍ COISCTHE SÉASÚRACHA CHUN TROSC SCEITE A CHOSAINT

Beidh cosc ar iascach sna limistéir a leagtar amach sa tábla thíos do gach trealamh, seachas trealamh peiligeach (peas-saighne agus tráil), le linn na tréimhse sainaitheanta:

Tréimhsí teoranta coiscthe				
Uimh	Ainm an Limistéir	Comhordanáidí	Tréimhse ama	Nótaí breise
1	Meá Stanhope	60º 10' T - 01º 45' O 60º 10' T - 02º 00' O 60º 25' T - 01º 45' O 60º 25' T - 02º 00' O	1 Eanáir go 30 Aibreán	
2	Long Hole	59º 07,35' T - 0º 31,04' I 59º 03,60' T - 0º 22,25' I 59º 59,35' T - 0º 17,85' I 58º 56,00' T - 0º 11,01' I 58º 56,60' T - 0º 08,85' I 58º 59,86' T - 0º 15,65' I 59º 03,50' T - 0º 20,00' I 59º 08,15' T - 0º 29,07' I	1 Eanáir go 31 Márta	
3	Coral Edge	58º 51,70' T - 03º 26,70' O 58º 40,66' T - 03º 34,60' O 58º 24,00' T - 03º 12,40' O 58º 24,00' T - 02º 55,00' O 58º 35,65' T - 02º 56,30' O	1 Eanáir go 28 Feabhra	

Tréimhsí teoranta coiscthe				
Uimh	Ainm an Limistéir	Comhordanáidí	Tréimhse ama	Nótaí breise
4	Papa Bank	59º 56' T - 03º 08' I 59º 56' T - 02º 45' I 59º 35' T - 03º 15' I 59º 35' T - 03º 35' I	1 Eanáir go 15 Márta	
5	Foula Deeps	60º 17,50' T - 01º 45' I 60º 11,00' T - 01º 45' I 60º 11,00' T - 02º 10' I 60º 20,00' T - 02º 00' I 60º 20,00' T - 01º 50' I	1 Samhain go 31 Nollaig	
6	Egersund Bank	58º 07,40' T - 04º 33,00' O 57º 53,00' T - 05º 12,00' O 57º 40,00' T - 05º 10,90' O 57º 57,90' T - 04º 31,90' O	1 Eanáir go 31 Márta	(10 x 25 muirmhíle)
7	Lastoir de Eilean nan Caorach	59º 40' T - 01º 23' I 59º 40' T - 01º 13' I 59º 30' T - 01º 20' I 59º 10' T - 01º 20' I 59º 30' T - 01º 28' I 59º 10' T - 01º 28' I	1 Eanáir go 15 Márta	
8	West Bank	57º 15' T - 05º 01' O 56º 56' T - 05º 00' O 56º 56' T - 06º 20' O 57º 15' T - 06º 20' O	1 Feabhra go 15 Márta	(18 x 4 muirmhíle)

Tréimhsí teoranta coiscthe				
Uimh	Ainm an Limistéir	Comhordanáidí	Tréimhse ama	Nótaí breise
9	Revet	57º 28,43' T - 08º 05,66' O 57º 27,44' T - 08º 07,20' O 57º 51,77' T - 09º 26,33' O 57º 52,88' T - 09º 25,00' O	1 Feabhra go 15 Márta	(1,5 x 49 muirmhíle)
10	Rabarberen	57º 47,00' T - 11º 04,00' O 57º 43,00' T - 11º 04,00' O 57º 43,00' T - 11º 09,00' O 57º 47,00' T - 11º 09,00' O	1 Feabhra go 15 Márta	Lastoir de Skagen (2,7 x 4 muirmhíle)

IARSCRÍBHINN V

ÚDARUITHE IASCAIREACHTA

CUID A

AN LÍON UASTA ÚDARUITHE IASCAIREACHTA LE hAGHAIDH SOITHÍ IASCAIREACHTA DE CHUID AN AONTAIS A DHÉANANN IASCAIREACHT IN UISCÍ TRÍÚ TÍR

Limistéar iascaireachta	Iascach	An líon údaruithe iascaireachta	Údaruithe iascaireachta a chionroinnt i measc na mBallstát		An líon uasta soithí a bheidh ann am ar bith
Uiscí na hIorua agus an limistéar iascaireachta timpeall Jan Mayen	Scadán, lastuaidh de 62° 00′ T	69	DK	25	51
			DE	5	
			FR	1	
			IE	8	
			NL	9	
			PL	1	
			SV	10	

Limistéar iascaireachta	Iascach	An líon údaruithe iascaireachta	Údaruithe iascaireachta a chionroinnt i measc na mBallstát		An líon uasta soithí a bheidh ann am ar bith
	Speicis ghrinnill, lastuaidh de 62° 00′ T	66	DE	16	41
			IE	1	
			ES	20	
			FR	18	
			PT	9	
			Neamh-chionroinnte	2	
	Ronnach [1]	Ní bhaineann le hábhar	Ní bhaineann le hábhar		70
	Speiceas tionsclaíoch, laisteas de 62° 00' T	450	DK	450	141
Uiscí Fharó	Gach trál-iascach ag a mbeidh soithí nach mó ná 180 troigh sa limistéar idir 12 mhíle agus 21 mhíle ó bhonnlínte Fharó	8	BE	0	4
			DE	4	
			FR	4	

Limistéar iascaireachta	Iascach	An líon údaruithe iascaireachta	Údaruithe iascaireachta a chionroinnt i measc na mBallstát		An líon uasta soithí a bheidh ann am ar bith
	Iascach dírithe le haghaidh trosc agus cadóg le mogall nach lú ná 135 mm, beidh sé srianta don limistéar atá laisteas de 62° 28′ T agus atá lastoir de 6° 30′ I	8 (2)	Ní bhaineann le hábhar		4
	Trál-iascach lasmuigh de 21 mhíle ó bhonnlíne Fharó. Sna tréimhsí ón 1 Márta go dtí an 31 Bealtaine agus ón 1 Deireadh Fómhair go dtí an 31 Nollaig, féadfaidh na soithí sin oibriú sa limistéar idir 61° 20′ T agus 62° 00′ T agus idir 12 mhíle agus 21 mhíle ó na bonnlínte	70	BE	0	18
			DE	10	
			FR	40	
	Trál-iascaigh le haghaidh na langaí gorma le mogall nach lú ná 100 mm sa limistéar atá laisteas de 61° 30' T agus atá laistiar de 9° 00' I agus sa limistéar idir 7° 00' I agus 9° 00' I laisteas de 60° 30' T agus sa limistéar atá laistiar laisteas de líne idir 60° 30' T, 7° 00' I agus 60° 00' T, 6° 00' I	70	DE (3)	8	20 (4)
			FR (3)	12	
	Trál-iascaigh dhírithe le haghaidh glasán le mogall nach lú ná 20 mm agus féidearthacht ann strapaí cruinne a úsáid timpeall an tsoc-fhoircinn	70	Ní bhaineann le hábhar		22 (4)

Limistéar iascaireachta	Iascach	An líon údaruithe iascaireachta	Údaruithe iascaireachta a chionroinnt i measc na mBallstát		An líon uasta soithí a bheidh ann am ar bith
	Iascaigh le haghaidh faoitíní gorma. Féadfar an líon iomlán údaruithe iascaireachta a mhéadú agus ceithre shoitheach a chur leis, chun go gcuirfear soithí ina bpéirí má thugann údaráis Fharó isteach rialacha speisialta maidir le rochtain ar limistéar ar a dtugtar 'príomhlimistéar iascaireachta an fhaoitín ghoirm'	27	DE	2	16
			DK	5	
			FR	4	
			NL	6	
			SE	1	
			ES	4	
			IE	4	
			PT	1	

Limistéar iascaireachta	Iascach	An líon údaruithe iascaireachta	Údaruithe iascaireachta a chionroinnt i measc na mBallstát		An líon uasta soithí a bheidh ann am ar bith
	Ronnach	14	DK	2	8
			BE	1	
			DE	2	
			FR	2	
			IE	3	
			NL	2	
			SE	2	
	Scadán, lastuaidh de 62° 00′ T	16	DK	5	16
			DE	2	
			IE	2	
			FR	1	
			NL	2	
			PL	1	
			SE	3	

Limistéar iascaireachta	Iascach	An líon údaruithe iascaireachta	Údaruithe iascaireachta a chionroinnt i measc na mBallstát		An líon uasta soithí a bheidh ann am ar bith
1, 2b [(5)]	Iascach le haghaidh portáin sneachta le potaí	20	EE	1	Ní bhaineann le hábhar
			ES	1	
			LV	11	
			LT	4	
			PL	3	

(1) Gan dochar do cheadúnais bhreise a dheonaigh an Iorua don tSualainn i gcomhréir leis an gcleachtas seanbhunaithe.

(2) Áirítear na figiúirí sin ar na figiúirí maidir le gach trál-iascach ag a mbeidh soithí nach mó ná 180 troigh sa limistéar idir 12 mhíle agus 21 mhíle ó bhonnlínte Fharó.

(3) Leis na figiúirí sin, tagraítear do líon uasta soithí iascaireachta a bheidh ann am ar bith.

(4) Áirítear na figiúirí sin ar na figiúirí maidir le 'Trál-iascach lasmuigh de 21 mhíle ó bhonnlínte Fharó'.

(5) Ní dochar cionroinnt na ndeiseanna iascaireachta atá ar fáil don Aontas i limistéar Svalbard do na cearta agus na hoibleagáidí a eascraíonn as Conradh Pháras 1920.

CUID B

TEORAINNEACHA CAINNÍOCHTÚLA NA nÚDARUITHE IASCAIREACHTA
LE hAGHAIDH SOITHÍ TRÍÚ TÍR A DHÉANANN IASCAIREACHT IN UISCÍ AN AONTAIS

Stát Brataí	Iascach	An líon údaruithe iascaireachta	An líon uasta soithí a bheidh ann am ar bith
An Iorua	Scadán, lastuaidh de 62° 00′ T	Fós le suí	Fós le suí
Oileáin Fharó	Ronnach, 6a (lastuaidh de 56° 30′ T), 2a, 4a (lastuaidh de 59° T) Bolmán, 4, 6a (lastuaidh de 56° 30′ T), 7e, 7f, 7h	20	14
	Scadán, lastuaidh de 62° 00′ T	20	Fós le suí
	Scadán, 3a	4	4
	Iascaireacht thionsclaíoch troscán Ioruach, 4, 6a (lastuaidh de 56° 30' T) (lena n-áirítear foghabhálacha dosheachanta faoitíní gorma)	14	14
	Langa agus torsca	20	10
	Faoitín gorm, 2, 4a, 5, 6a (lastuaidh de 56° 30′ T), 6b, 7 (laistiar de 12° 00′ I)	20	20
	An langa gorm	16	16

Stát Brataí	Iascach	An líon údaruithe iascaireachta	An líon uasta soithí a bheidh ann am ar bith
Veiniséala [(1)]	Sclamhairí (Uiscí Ghuáin na Fraince)	45	45
[(1)] Ionas go bhféadfar na húdaruithe iascaireachta sin a eisiúint, ní mór cruthúnas a chur ar fáil go mbeidh conradh bailí ann idir úinéir an tsoithigh ag a mbeidh iarratas á dhéanamh ar údarú iascaireachta agus gnóthas próiseála atá lonnaithe i Roinn Ghuáin na Fraince, agus go gcuimseofar ann oibleagáid chun ar a laghad 75 % de na gabhálacha sclamhairí uile ón soitheach sin a thabhairt i dtír sa roinn sin ionas go bhféadfar iad a phróiseáil i monarcha an ghnóthais sin. Ní mór d'údaráis na Fraince conradh den sórt sin a fhormhuiniú, ar conradh é lena n-áireofar gur comhchuí é le cumas iarbhír an ghnóthais próiseála chonarthaigh agus leis na cuspóirí chun geilleagar na Guáine a fhorbairt. Cuirfear cóip den chonradh atá formhuinithe mar is cuí i gceangal leis an iarratas ar údarú iascaireachta. I gcás ina ndiúltaítear d'fhormhuiniú den sórt sin, tabharfaidh údaráis na Fraince fógra faoin diúltú sin agus luafaidh siad na cúiseanna a bhí acu leis don pháirtí lena mbaineann agus don Choimisiún.			

IARSCRÍBHINN VI

LIMISTÉAR CHOINBHINSIÚN ICCAT[1]

1. An líon uasta bád baoite agus bád trálála de chuid an Aontais atá údaraithe chun iascaireacht ghníomhach a dhéanamh ar thuinníní gorma idir 8 kg/75 cm agus 30 kg/115 cm san Atlantach Thoir

An Spáinn	60
An Fhrainc	55
An tAontas	115

2. An líon uasta soithí iascaireachta mionscála cósta de chuid an Aontais atá údaraithe chun iascaireacht ghníomhach a dhéanamh ar thuinníní gorma idir 8 kg/75 cm agus 30 kg/115 cm sa Mheánmhuir

An Spáinn	364
An Fhrainc	140 Error! Bookmark not defined.
An Iodáil	30
An Chipir	20[2]
Málta	54 [2]
An tAontas	684

[1] D'fhéadfadh laghdú teacht ar na huimhreacha a thaispeántar i bpointí 1, 2 agus 3 chun oibleagáidí idirnáisiúnta an Aontais a chomhlíonadh.

[2] Féadfaidh méadú teacht ar an líon sin má chuirtear 10 soitheach spiléireachta in ionad soitheach peas-saighne i gcomhréir leis an tábla A i bpointe 4 den Iarscríbhinn seo, nuair abheidh an tábla sin curtha ar bun.

3. An líon uasta soithí iascaireachta de chuid an Aontais atá údaraithe chun iascaireacht ghníomhach a dhéanamh ar thuinníní gorma idir 8 kg/75 cm agus 30 kg/115 cm i Muir Aidriad chun críoch feirmeoireachta

An Chróit	18
An Iodáil	12
An tAontas	28

4. An líon uasta soithí iascaireachta de chuid gach Ballstáit a fhéadfar a údarú chun tuinníní gorma a iascach, a choinneáil ar bord, a thrasloingsiú, a iompar, nó a thabhairt i dtír san Atlantach Thoir agus sa Mheánmhuir

Tábla A

Bunófar an tábla seo tar éis do ICCAT plean iascaireachta an Aontais a fhormheas in 2021, i gcomhréir le moltaí infheidhme ICCAT agus le rialacha an Aontais.

5. An líon uasta gaistí a úsáidtear le haghaidh iascach tuinníní gorma an Atlantaigh Thoir agus na Meánmhara atá údaraithe ag gach Ballstát[1]

An Ballstát	An líon gaistí[2]
An Spáinn	5
An Iodáil	6
An Phortaingéil	2

[1] Ba cheart na huimhreacha i roinn 5 a oiriúnú i bhfianaise na bpleananna iascaireachta arna dtíolacadh ag na Ballstáit faoin 31 Eanáir 2021 lena bhformhuiniú ag Painéal 2 ICCAT.

[2] Féadfar an líon sin a mhéadú a thuilleadh, ar choinníoll go gcomhlíonfar oibleagáidí idirnáisiúnta an Aontais.

6. Uas-acmhainneacht i dtaca le feirmeoireacht agus ramhrú tuinníní gorma le haghaidh gach Ballstáit agus uas-ionchur tuinníní gorma a ghabhfar go fiáin a fhéadfaidh gach Ballstát a chionroinnt ar a fheirmeacha san Atlantach Thoir agus sa Mheánmhuir

Tábla A

Uas-acmhainneacht i dtaca le feirmeoireacht agus ramhrú tuinníní		
	An líon feirmeacha	Acmhainneacht (i dtonaí)
An Spáinn	10	11 852
An Iodáil	13	12 600
An Ghréig	2	2 100
An Chipir	3	3 000
An Chróit	7	7 880
Málta	6	12 300

Tábla B[1]

Uas-ionchur tuinníní gorma a ghabhtar go fiáin (i dtonaí)[2]	
An Spáinn	6 300
An Iodáil	3 764
An Ghréig	785
An Chipir	2 195
An Chróit	2 947
Málta	8 786
An Phortaingéil	350

---

1 Cuimsítear acmhainneacht feirmeoireachta iomlán na Portaingéile arb í 500 tona í (a chomhfhreagraíonn do 350 tona d'acmhainneacht feirmeoireachta ionchuir) le hacmhainneacht neamhúsáidte an Aontais a leagtar amach i dtábla A.

2 Ní mór na figiúirí i dtábla A de roinn 6 a oiriúnú i bhfianaise na bpleananna iascaireachta arna dtíolacadh ag na Ballstáit faoin 31 Eanáir 2021.

7. Is mar a leanas a bheidh an dáileadh idir na Ballstáit maidir leis an líon uasta soithí iascaireachta a mbeidh bratach Ballstáit ar foluain acu a bheidh údaraithe chun tuinníní colgacha an Tuaiscirt a iascach mar spriocspeiceas i gcomhréir le hAirteagal 12 de Rialachán (CE) Uimh. 520/2007:

An Ballstát	An líon uasta soithí
Éire	50
An Spáinn	730
An Fhrainc	151
An Phortaingéil	310

8. Is mar a leanas a bheidh an líon uasta soithí iascaireachta de chuid an Aontais atá 20 méadar ar a laghad ar a bhfad agus a iascann tuinníní mórshúileacha i Limistéar Choinbhinsiún ICCAT:

An Ballstát	An líon uasta soithí peas-saighne	An líon uasta soithí spiléireachta
An Spáinn	23	190
An Fhrainc	11	
An Phortaingéil		79
An tAontas	34	269

IARSCRÍBHINN VII

LIMISTÉAR CHOINBHINSIÚN CAMLR

Beidh an iascaireacht thaiscéalaíoch ar an déadiasc i limistéar Choinbhinsiún CAMLR in 2020/2021 teoranta don mhéid seo a leanas:

Tábla A

Ballstáit údaraithe, folimistéir agus an líon uasta soithí

An Ballstát	Folimistéar	An líon uasta soithí
An Spáinn	48.6	1
An Spáinn	88.1	1

Tábla B

TACanna agus teorainneacha foghabhála

Ní chionroinntear na TACanna a leagtar amach sa tábla thíos, a ghlac CCAMLR, ar chomhaltaí CCAMLR agus dá bhrí sin, tá cion an Aontais neamhchinntithe. Is í Rúnaíocht CCAMLR a dhéanann faireachán ar ghabhálacha, agus tabharfaidh sí fógra do na Páirtithe Conarthacha nuair a bheidh scor d'iascaireacht toisc gur ídíodh TAC

Folimistéar	Réigiún	Séasúr	ATMSanna (48.6) nó bloic thaighde (88.1)	Teorainn ghabhála an déadéisc Antartaigh (*Dissostichus mawsoni)* (i dtonaí)/ATMSanna (48.6) nó bloic thaighde (88.1)	Teorainn ghabhála an déadéisc Antartaigh (*Dissostichus mawsoni)* (i dtonaí)/ folimistéar iomlán	Teorainn foghabhála (i dtonaí)/ATMSanna (48.6) nó bloic thaighde (88.1)		
						Sciataí agus roic *(Rajiformes)*	Gránádóirí *(Macrourus* spp.)[1]	Speicis eile
48.6	Folimistéar Iomlán	1 Nollaig 2020 go 30 Samhain 2021	48.6_2	112	568	6	18	18
			48.6_3	30		2	5	5
			48.6_4	163		8	26	26
			48.6_5	263		13	42	42

[1] I limistéar 88.1 amháin, i gcás ina rachaidh gabháil gránádóirí (*Macrourus* spp.) arna tógáil ag soitheach aonair le linn aon dá thréimhse 10 lá (i.e. ó lá 1 go dtí lá 10, ó lá 11 go dtí lá 20 nó ó lá 21 go dtí an lá deireanach den mhí) thar 1 500 kg in aon ATMS i ngach tréimhse 10 lá agus i gcás ina rachaidh an ghabháil sin thar 16 % de ghabháil an déadéisc Antartaigh (*Dissostichus* spp.) an tsoithigh sin san ATMS sin, scoirfidh an soitheach d'iascaireacht a dhéanamh san ATMS sin don chuid eile den séasúr.

Folimistéar	Réigiún	Séasúr	ATMSanna (48.6) nó bloic thaighde (88.1)	Teorainn ghabhála an déadéisc Antartaigh (*Dissostichus mawsoni)* (i dtonaí)/ATMSanna (48.6) nó bloic thaighde (88.1)	Teorainn ghabhála an déadéisc Antartaigh (*Dissostichus mawsoni)* (i dtonaí)/ folimistéar iomlán	Teorainn foghabhála (i dtonaí)/ATMSanna (48.6) nó bloic thaighde (88.1)		
						Sciataí agus roic *(Rajiformes)*	Gránádóirí *(Macrourus* spp.)[1]	Speicis eile
88.1.	Folimistéar Iomlán	1 Nollaig 2020 go 31 Lúnasa 2021	A, B, C, G[1]	597	3 140[2]	30	96	30
			G, H, I, J, K[3]	2 072		104	317	104
			Limistéar Taighde Speisialta an limistéir mhuirí faoi chosaint i réigiún Mhuir Ross	406		20	72	20

1 Gach limistéar lasmuigh den limistéar muirí faoi chosaint i réigiún Mhuir Ross agus lastuaidh de 70° D.

2 Is é déadiasc Antartach (*Dissostichus mawsoni)* an spriocspeiceas. Aon déadiasc Patagónach (*Dissostichus eleginoides)* a ghabhfar, áireofar mar chuid den teorainn ghabhála fhoriomlán do dhéadiasc Antartach (*Dissostichus mawsoni)* é.

3 Gach limistéar lasmuigh den limistéar muirí faoi chosaint i réigiún Mhuir Ross agus laisteas de 70° D.

Aguisín

Cuid A

Comhordanáidí i mbloc taighde 48.6

Comhordanáidí i mbloc taighde 48.6_2

54° 00' D 01° 00' O

55° 00' D 01° 00' O

55° 00' D 02° 00' O

55° 30' D 02° 00' O

55° 30' D 04° 00' O

56° 30' D 04° 00' O

56° 30' D 07° 00' O

56° 00' D 07° 00' O

56° 00' D 08° 00' O

54° 00' D 08° 00' O

54° 00' D 09° 00' O

53° 00' D 09° 00' O

53° 00' D 03° 00' O

53° 30' D 03° 00' O

53° 30' D 02° 00' O

54° 00' D 02° 00' O

Comhordanáidí i mbloc taighde 48.6_3

64° 30' D 01° 00' O

66° 00' D 01° 00' O

66° 00' D 04° 00' O

65° 00' D 04° 00' O

65° 00' D 07° 00' O

64° 30' D 07° 00' O

Comhordanáidí i mbloc taighde 48.6_4

68° 20' D 10° 00' O

68° 20' D 13° 00' O

69° 30' D 13° 00' O

69° 30' D 10° 00' O

69° 45' D 10° 00' O

69° 45' D 06° 00' O

69° 00' D 06° 00' O

69° 00' D 10° 00' O

Comhordanáidí i mbloc taighde 48.6_5

71° 00' D 15° 00' I

71° 00' D 13° 00' I

70° 30' D 13° 00' I

70° 30' D 11° 00' I

70° 30' D 10° 00' I

69° 30' D 10° 00' I

69° 30' D 09° 00' I

70° 00' D 09° 00' I

70° 00' D 08° 00' I

69° 30' D 08° 00' I

69° 30' D 07° 00' I

70° 30' D 07° 00' I

70° 30' D 10° 00' I

71° 00' D 10° 00' I

71° 00' D 11° 00' I

71° 30' D 11° 00' I

71° 30' D 15° 00' I

Liosta Aonad Taighde ar Mhionscála (ATMSanna)

Réigiún	ATMS	Líne theorann
88.1	A	Ó 60° D 150° O, soir díreach go 170° O, ó dheas díreach go 65° D, siar díreach go 150° O, ó thuaidh díreach go 60° D.
	B	Ó 60° D 170° O, soir díreach go 179° O, ó dheas díreach go 66° D, siar díreach go 170° O, ó thuaidh díreach go 60° D.
	C	Ó 60° D 179° O, soir díreach go 170° I, ó dheas díreach go 70° D, siar díreach go 178° I, ó thuaidh díreach go 66° 40′ D, siar díreach go 179° O, ó thuaidh díreach go 60° D.
	D	Ó 65° D 150° O, soir díreach go 160° O, ó dheas díreach go dtí an cósta, siar feadh an chósta go 150° O, ó thuaidh díreach go 65° D.
	E	Ó 65° D 160° O, soir díreach go 170° O, ó dheas díreach go 68° 30′ D, siar díreach go 160° O, ó thuaidh díreach go 65° D.
	F	Ó 68° 30′ D 160° O, soir díreach go 170° O, ó dheas díreach go dtí an cósta, siar feadh an chósta go 160° O, ó thuaidh díreach go 68° 30′ D.
	G	Ó 66° 40′ D 170° O, soir díreach go 178° I, ó dheas díreach go 70° D, siar díreach go 178° 50′ O, ó dheas díreach go 70° 50′ D, siar díreach go 170° O, ó thuaidh díreach go 66°40′ D.
	H	Ó 70° 50′ D 170° O, soir díreach go 178° 50′ O, ó dheas díreach go 73° D, siar díreach go dtí an cósta, ó thuaidh feadh an chósta go 170° O, ó thuaidh díreach go 70° 50′ D.
	I	Ó 70° D 178° O 50' I, soir díreach go 170° I, ó dheas díreach 73° D, siar díreach go 178° 50' O, ó thuaidh díreach go 70° D.
	J	Ó 73° D ar an gcósta gar do 170° O, soir díreach go 178° 50′ O, ó dheas díreach go 80° D, siar díreach go 170° O, ó thuaidh feadh an chósta go 73° D.
	K	Ó 73° D 178° O 50' I, soir díreach go 170° I, ó dheas díreach 76° D, siar díreach go 178° 50' O, ó thuaidh díreach go 73° D.
	L	Ó 76° D 178° O 50' I, soir díreach go 170° I, ó dheas díreach 80° D, siar díreach go 178° 50' O, ó thuaidh díreach go 76° D.
	M	Ó 73° D ar an gcósta gar do 169° 30′ O, soir díreach go 170° O, ó dheas díreach go 80° D, siar díreach go dtí an cósta, ó thuaidh feadh an chósta go 73° D.

Cuid B

FÓGRA A THABHAIRT FAOIN RÚN A BHEITH RANNPHÁIRTEACH IN IASCACH LE hAGHAIDH CRILLE (EUPHAUSIA SUPERBA)

Faisnéis ghinearálta

Comhalta:..

Séasúr iascaireachta: ....

Ainm an tsoithigh:...

Leibhéal na gabhála a bhfuiltear ag súil leis (tonaí): ....

Acmhainneacht próiseála laethúil an tsoithigh (tonaí de réir beomheáchain): ....

Na folimistéir agus ranna iascaireachta atá beartaithe

Tá feidhm ag an mbeart caomhnaithe seo maidir le fógraí faoin rún crill a iascach i bhfolimistéir 48.1, 48.2, 48.3 agus 48.4 agus ranna 58.4.1 agus 58.4.2. Faoi chuimsiú Bheart Caomhnaithe CCAMLR 21-02 (2019), ní mór fógra a thabhairt faoin rún crill a iascach i bhfolimistéir agus ranna eile.

Folimistéar/roinn	Cuir tic sna boscaí iomchuí
48.1	□
48.2	□
48.3	□
48.4	□
58.4.1	□
58.4.2	□

Teicníc iascaireachta:	Cuir tic sna boscaí iomchuí □ Gnáth-thrál □ Córas iascaireachta leanúnaí □ Caidéalú chun an soc-fhoirceann a ghlanadh □ Modh eile (sonraigh le do thoil)

Cineálacha táirge agus modhanna chun meastachán díreach a thabhairt ar bheomheáchan na gcrilleanna a gabhadh

An cineál táirge	Modh chun meastachán díreach a thabhairt ar bheomheáchan na gcrilleanna a gabhadh, i gcás inarb ábhartha (féach Iarscríbhinn 21-03/B)[(1)]
Iomlán reoite	
Beirithe	
Min	
Ola	
Táirge eile (sonraigh le do thoil)	
[(1)] Mura liostaítear an modh in Iarscríbhinn 21-03/B, tabhair tuairisc mhionsonraithe le do thoil.	

Cumraíocht an lín

Tomhais an lín	Líon 1		Líon 2		Líon(ta) eile	
Béal an lín (béal)						
Uasmhéid béil ingearaigh (m)						
Uasmhéid béil chothrománaigh (m)						
Imlíne ghlan ag béal an lín [(1)] (m)						
Achar an bhéil (m^2)						
Meán-mhogallmhéid painéil[(3)] (mm)	Seach-trach[(2)]	Inmheán-ach[(2)]	Seach-trach[(2)]	Inmheán-ach[(2)]	Seach-trach[(2)]	Inmheán-ach[(2)]
An chéad phainéal						
An dara painéal						
An tríú painéal						
…						
An painéal deiridh (an soc-fhoirceann)						

(1) A bhfuiltear ag súil leis i ndálaí oibriúcháin de.

(2) Méid an mhogaill sheachtraigh, agus an mhogaill inmheánaigh i gcás ina mbaintear úsáid as líneáil.

(3) Tomhas inmheánach mogaill shínte bunaithe ar an nós imeachta i mBeart Caomhnúcháin CCAMLR 22-01 (2019).

Léaráid(í) lín: ....

I gcás gach líon a úsáidtear, nó i gcás aon athrú ar chumraíocht an lín, féach ar an léaráid lín is ábhartha i leabharlann trealaimh iascaireachta CCAMLR má tá sí ar fáil (www.ccamlr.org/node/74407), nó cuir isteach léaráid agus tuairisc mhionsonraithe a thíolacfar ag an gcéad chruinniú eile de chuid na Meithle um Faireachán agus um Bainistíocht Éiceachóras (WG-EMM). Ní mór an méid seo a leanas a bheith ar áireamh sa léaráid / sna léaráidí lín:

1. Fad agus leithead gach painéil tráil (ar bhealach inar leor na mionsonraithe chun go bhféadfaí uillinn gach painéil a ríomh ó thaobh sreabhadh uisce de).

2. Mogallmhéid (tomhas laistigh de mhogall sínte bunaithe ar an nós imeachta i mBeart Caomhnaithe CCAMLR 22-01(2019)), cruth (e.g. cruth muileatach) agus ábhar (e.g. polapróipiléin).

3. An chaoi a bhfuil an mogall déanta (e.g. snaidhmthe, chomhtháite).

4. Sonraí na sraoilleán a úsáidtear laistigh den trál (cruth, áit a bhfuil siad ar na painéil, cuir 'neamhní' isteach mura bhfuil sraoilleáin á n-úsáid); ní bhíonn screabach crille ar an mogall ná ní sceitheann crill amach as an mogall mar gheall ar na sraoilleáin.

Feiste eisiaimh mamach farraige

Léaráid(í) feiste: ....

I gcás gach cineál feiste a úsáidtear, nó i gcás aon athrú ar chumraíocht na feiste, féach ar an léaráid is ábhartha i leabharlann trealaimh iascaireachta CCAMLR má tá sí ar fáil (www.ccamlr.org/node/74407), nó cuir léaráid agus tuairisc mhionsonraithe faoi bhráid an chéad chruinnithe eile de chuid WG-EMM.

Sonraí fuaimiúla a bhailiú

Faisnéis a chur ar fáil maidir leis na sondálaithe fuaime agus na sonóirí a úsáidtear ar an soitheach

Cineál (e.g. sondálaí fuaime, sonóir)			
Monaróir			
Leagan			
Minicíochtaí trasduchtóra (kHz)			

Sonraí fuaimiúla a bhailiú (tuairisc mhionsonraithe):...

Breac-chuntas ar na céimeanna a thabharfar chun sonraí fuaimiúla a bhailiú le gur féidir faisnéis a chur ar fáil maidir le dáileadh agus flúirse crille (*Euphausia superba)* agus speiceas peiligeach eile amhail lóchrannaigh agus salpidae (SC-CAMLR-XXX, mír 2.10).

TREOIRLÍNTE CHUN MEASTACHÁN A DHÉANAMH AR
BHEOMHEÁCHAN NA gCRILLEANNA A GABHADH

Modh	Cothromóid (kg)	Paraiméadar			
		Tuairisc	Cineál	Modh meastacháin	Aonad
Toirt an umair coinneála	W*L*H*ρ*1 000	W = leithead an umair	Seasmhach	Tomhas ag tús na hiascaireachta	m
		L = fad an umair	Seasmhach	Tomhas ag tús na hiascaireachta	m
		ρ = fachtóir coinbhéartachta toirt go mais	Athróg	Coinbhéartú toirt go mais	kg/lítear
		H = doimhneacht crille san umar	Dol-sonrach	Grinniú díreach	m
Sreabhmhéadar (1)	$V*F_{crill}*\rho$	V = toirt na crille agus an uisce le chéile	Dol(1)-sonrach	Grinniú díreach	lítear
		F_{crill}= codán de chrilleanna sa sampla	Dol(1)-sonrach	Ceartúchán maidir le toirt an tsreabhmhéadair	-
		ρ = fachtóir coinbhéartachta toirt go mais	Athróg	Coinbhéartú toirt go mais	kg/lítear

Modh	Cothromóid (kg)	Paraiméadar			
		Tuairisc	Cineál	Modh meastacháin	Aonad
Sreabhmhéadar [(2)]	$(V*\rho)–M$	V = toirt an taois crille	Dol[(1)]-sonrach	Grinniú díreach	lítear
		M = an méid uisce a cuireadh leis an bpróiseas, coinbhéartaithe go mais	Dol[(1)]-sonrach	Grinniú díreach	kg
		ρ = dlús an taois crille	Athróg	Grinniú díreach	kg/lítear
Sreabhscála	M*(1–F)	M = mais na crille agus an uisce le chéile	Dol[(2)]-sonrach	Grinniú díreach	kg
		F = codán uisce sa sampla	Athróg	Ceartúchán maise sreabhscála	-
Meáphláta	$(M–M_{tray})*N$	M_{tray} = mais meáphláta fholaimh	Seasmhach	Grinniú díreach roimh iascach	kg
		M = meánmhais crill agus meá le chéile	Athróg	Grinniú díreach, sula reoitear é agus an t-uisce síothlaithe	kg
		N = an líon meáphlátaí	Dol-sonrach	Grinniú díreach	-
Coinbhéartú mine	$M_{meal}*MCF$	M_{meal} = mais na mine arna tairgeadh	Dol-sonrach	Grinniú díreach	kg
		MCF = fachtóir coinbhéartachta mine	Athróg	Coinbhéartú min go crill iomlán	-

Modh	Cothromóid (kg)	Paraiméadar			
		Tuairisc	Cineál	Modh meastacháin	Aonad
Toirt an tsoc-fhoircinn	W*H*L*ρ*π/4*1 000	W = leithead an tsoc-fhoircinn	Seasmhach	Tomhas ag tús na hiascaireachta	m
		H = airde an tsoc-fhoircinn	Seasmhach	Tomhas ag tús na hiascaireachta	m
		ρ = fachtóir coinbhéartachta toirt go mais	Athróg	Coinbhéartú toirt go mais	kg/lítear
		L = fad an umair	Dol-sonrach	Grinniú díreach	m
Eile	Sonraigh le do thoil				
(1) Dol aonair agus úsáid á baint as gnáth-thrál, nó ar bhealach comhtháite le linn tréimhse sé uair an chloig agus úsáid á baint as an gcóras iascaireachta leanúnaí. (2) Dol aonair agus úsáid á baint as gnáth-thrál, nó nó ar bhealach comhtháite le linn tréimhse dhá uair an chloig agus úsáid á baint as an gcóras iascaireachta leanúnaí.					

Céimeanna grinnithe agus minicíocht ghrinnithe

Toirt an umair coinneála

Ag tús na hiascaireachta	Déan tomhas ar leithead agus fad an umair coinneála (murar umar dronuilleogach atá ann, d'fhéadfadh go mbeadh tomhais bhreise de dhíth; beachtas ± 0,05 m)
Gach mí[(1)]	Déan coinbhéartú toirt go mais a mheas arna dhíorthú ón mais síothlaithe crille darb eol an toirt atá aici (e.g. 10 lítear) a tógadh as an umar coinneála
Gach dol	Déan tomhas ar dhoimhneacht na gcrilleanna san umar (má choinnítear crilleanna san umar idir dola, déan an difríocht ó thaobh doimhneachta de a thomhas; beachtas ± 0,1 m)
	Déan beomheáchan na gcrilleanna a gabhadh a mheas (agus úsáid á baint as an gcothromóid)

Sreabhmhéadar[(1)]

Sula ndéanfaidh tú iascaireacht	Áirithigh go bhfuil crilleanna iomlána á dtomhas ag an sreabhmhéadar (i.e. sula ndéantar iad a phróiseáil)
Níos mó ná uair amháin in aghaidh na míosa[(1)]	Déan coinbhéartú toirt go mais (ρ) a mheas arna dhíorthú ón mais síothlaithe crille darb eol an toirt atá aici (e.g. 10 lítear) a glacadh ón sreabhmhéadar
Gach dol[(2)]	Faigh sampla ón sreabhmhéadar agus:
	– déan toirt (e.g. 10 lítear) na gcrilleanna agus an uisce le chéile a thomhas,
	– déan an ceartúchán maidir le toirt an tsreabhmhéadair a mheas arna dhíorthú ó thoirt síothlaithe na crille
	Déan beomheáchan na gcrilleanna a gabhadh a mheas (agus úsáid á baint as an gcothromóid)

Sreabhmhéadar[(2)]	
Sula ndéanfaidh tú iascaireacht	Áirithigh go bhfuil an dá shreabhmhéadar (ceann amháin le haghaidh an táirge crille agus ceann eile le haghaidh an uisce a cuireadh leis) calabraithe (i.e. go bhfuil an léamh ceart, is é sin an léamh céanna, orthu)
Gach seachtain[(1)]	Déan dlús (ρ) an táirge crille a mheas (taos crille meilte) agus mais an táirge crille darb eol an toirt atá aici a thomhas (e.g. 10 lítear) a glacadh ón sreabhmhéadar comhfhreagrach
Gach dol[(2)]	Léigh an dá shreabhmhéadar, agus déan toirt iomlán an táirge crille a ríomh, (taos crille meilte) agus toirt iomlán an uisce a cuireadh leis; glactar leis gurb é dlús an uisce 1 kg/lítear Déan beomheáchan na gcrilleanna a gabhadh a mheas (agus úsáid á baint as an gcothromóid)
Sreabhscála	
Sula ndéanfaidh tú iascaireacht	Áirithigh go bhfuil crilleanna iomlána á dtomhas ag an sreabhmhéadar (i.e. sula ndéantar iad a phróiseáil)
Gach dol[(2)]	Faigh sampla ón sreabhmhéadar agus: – déan mais na gcrilleanna agus an uisce le chéile a thomhas, – déan ceartúchán maise sreabhscála a mheas arna dhíorthú ó thoirt shíothlaithe na gcrilleanna Déan beomheáchan na gcrilleanna a gabhadh a mheas (agus úsáid á baint as an gcothromóid)
Meáphláta	
Sula ndéanfaidh tú iascaireacht	Déan mais na meá a thomhas (murab ionann na meánna ó thaobh deartha de, déan mais gach cineáil meá a thomhas; beachtas ± 0,1 kg)
Gach dol	Déan mais na gcrilleanna agus an mheáphláta le chéile a thomhas (beachtas ± 0,1 kg) Comhair an líon meáphlátaí a úsáideadh (murab ionann na meáphlátaí ó thaobh deartha de, comhair an líon meáphlátaí de réir gach cineál meá atá ann) Déan beomheáchan na gcrilleanna a gabhadh a mheas (agus úsáid á baint as an gcothromóid)

Coinbhéartú mine	
Gach mí[1]	Déan coinbhéartú na mine go crilleanna iomlána a mheas trí 1 000 go 5 000 kg (mais shíothlaithe) de chrilleanna iomlána a phróiseáil
Gach dol	Tomhais mais na mine a dhéantar Déan beomheáchan na gcrilleanna a gabhadh a mheas (agus úsáid á baint as an gcothromóid)
Toirt an tsoc-fhoircinn	
Ag tús na hiascaireachta	Tomhais leithead agus airde an tsoc-fhoircinn (beachtas ± 0,1 m)
Gach mí[1]	Déan coinbhéartú toirt go mais a mheas arna dhíorthú ón mais síolaithe crille darb eol an toirt atá aici (e.g. 10 lítear) a tógadh as an soc-fhoirceann
Gach dol	Tomhais fad an tsoc-fhoircinn ina bhfuil na crilleanna (beachtas ± 0,1 m) Déan beomheáchan na gcrilleanna a gabhadh a mheas (agus úsáid á baint as an gcothromóid)

---

(1) Cuirfear tús le tréimhse nua nuair a bhogfaidh an soitheach go folimistéar nó roinn nua.

(2) Dol aonair agus úsáid á baint as gnáth-thrál, nó ar bhealach comhtháite le linn tréimhse sé uair an chloig agus úsáid á baint as an gcóras iascaireachta leanúnaí.

IARSCRÍBHINN VIII

RÉIMSE INNIÚLACHTA IOTC

1. An líon uasta soithí iascaireachta de chuid an Aontais atá údaraithe chun tuinníní trópaiceacha a iascach i Réimse Inniúlachta IOTC

An Ballstát	An líon uasta soithí	Toilleadh (olltonnáiste)
An Spáinn	22	61 364
An Fhrainc	27	45 383
An Phortaingéil	5	1 627
An Iodáil	1	2 137
An tAontas	55	110 511

2. An líon uasta soithí iascaireachta de chuid an Aontais atá údaraithe chun colgáin agus tuinníní colgacha a iascach i Réimse Inniúlachta IOTC

An Ballstát	An líon uasta soithí	Toilleadh (olltonnáiste)
An Spáinn	27	11 590
An Fhrainc	41[(1)]	7 882
An Phortaingéil	15	6 925
An tAontas	83	26 397
[(1)] Ní áirítear ar an bhfigiúr sin soithí atá cláraithe in Mayotte; d'fhéadfaí an figiúr sin a mhéadú amach anseo i gcomhréir le plean forbartha chabhlaigh Mayotte.		

3. Beidh na soithí iascaireachta dá dtagraítear i bpointe 1 údaraithe chun colgáin agus tuinníní colgacha a iascach i Réimse Inniúlachta IOTC.

4. Beidh na soithí iascaireachta dá dtagraítear i bpointe 2 údaraithe chun colgáin agus tuinníní trópaiceacha a iascach i Réimse Inniúlachta IOTC.

IARSCRÍBHINN IX

LIMISTÉAR CHOINBHINSIÚN WCPFC

An líon uasta soithí iascaireachta de chuid an Aontais atá údaraithe chun colgáin a iascach i limistéir laisteas de 20° D de Limistéar Choinbhinsiún WCPFC

An Spáinn	14
An tAontas	14

An líon uasta soithí iascaireachta peas-saighne de chuid an Aontais atá údaraithe chun tuinníní trópaiceacha a iascach i limistéir laisteas de 20° D de Limistéar Choinbhinsiún WCPFC

An Spáinn	4
An tAontas	4